

# EVA SWAN HODGE ELEMENTARY SCHOOL



3900 Grant Parkway • Denton, TX 76208 • (p) 940-369-2800 • (f) 940-369-4912

---

ANDREA HARE  
PRINCIPAL

RACHEL HIX  
ASSISTANT PRINCIPAL

GENNIFER SMITH  
S. A. ASSISTANT PRINCIPAL

## **Hodge Families / Familias de Hodge,**

Happy November! We sure are grateful to be teaching your children and serving you and our community through our work. We wish you the happiest Thanksgiving holiday. Remember that there will be no school next week, 11/22 through 11/26. ¡Feliz noviembre! Estamos muy agradecidos de poder enseñar a sus hijos y servirle a usted y a nuestra comunidad a través de nuestro trabajo. Le deseamos las más felices vacaciones de Acción de Gracias. Recuerde que no habrá clases la próxima semana, del 22/11 al 26/11.

Please see updated information below. There is important information about age appropriate lessons that the counselors will be providing students regarding life skills and wellness. Also, please see below for reminders and updated information regarding support for families during the holidays as well as information about vaccines for children ages 5 -11 if you are interested. Consulte la información actualizada a continuación. Hay información importante sobre las lecciones apropiadas para la edad que los consejeros proporcionarán a los estudiantes con respecto a las habilidades para la vida y el bienestar. Además, consulte a continuación para obtener recordatorios e información actualizada sobre el apoyo a las familias durante las vacaciones, así como información sobre las vacunas para niños de 5 a 11 años si está interesado.

## **The Weather & Morning Recess / Habilidades para la vida y lecciones de bienestar**

The weather is unpredictable this time of year. It is often super chilly in the morning and hot in the afternoon. Please be sure that your kiddos are dressing in multiple layers. Morning recess is from 7:15 to 7:30 and it can be quite brisk, while afternoon recess, and especially dismissal, can be quite warm. Dressing in layers will give the children the ability to adjust their clothing accordingly. El clima es impredecible en esta época del año. A menudo hace mucho frío por la mañana y calor por la tarde. Asegúrese de que sus hijos se vistan en varias capas. El recreo de la mañana es de 7:15 a 7:30 y puede ser bastante rápido, mientras que el recreo de la tarde, y especialmente la salida, puede ser bastante cálido. Vestirse en capas les dará a los niños la capacidad de ajustar su ropa en consecuencia.

# EVA SWAN HODGE ELEMENTARY SCHOOL

3900 Grant Parkway • Denton, TX 76208 • (p) 940-369-2800 • (f) 940-369-4912

---

## **Life Skills and Wellness Lessons / Habilidades para la vida y lecciones de bienestar**

Denton ISD is committed to providing developmentally appropriate education to students on important topics including bullying behaviors, relationship violence, and mental health and wellness. Additionally, mandates from the state of Texas require school districts to provide prevention and education concerning these topics. Denton ISD está comprometido a proveer educación apropiada para el desarrollo a los estudiantes sobre temas importantes incluyendo conductas de intimidación, violencia en una relación, y salud mental y bienestar. Además, los mandatos del estado de Texas requieren que los distritos escolares proporcionen prevención y educación sobre estos temas.

- [Youth Suicide Prevention and Intervention / Prevención e intervención del suicidio juvenil](#)
- [Bully and Cyberbully Prevention, Harassment, and Internet Safety / Prevención del acoso y ciberacoso, hostigamiento y seguridad en Internet](#)
- [Healthy Choices / Opciones saludables](#)
- [Healthy Relationships, Safe Touches, and Respecting Self/Others / Relaciones saludables, toques seguros y respeto a sí mismo y a otros](#)

We understand that parents and guardians are the primary educators of their children. Our goal is to partner with parents/guardians in building essential life skills. Parents/Guardians are welcome to review the presentations planned for each of the topics above. If you would like to review these presentations, please email your child's campus Professional School Counselor. Entendemos que los padres y tutores son los educadores primarios de sus hijos. Nuestra meta es asociarnos con los padres/tutores en la construcción de habilidades esenciales para la vida. Los padres/tutores son bienvenidos a revisar las presentaciones planeadas para cada uno de los temas anteriores. Si desea revisar estas presentaciones, por favor envíe un correo electrónico al Consejero Profesional de la Escuela de su hijo(a).

If your child is having suicidal thoughts and/or thoughts of hurting someone else please contact the North Texas crisis line at 214-828-1000, go to your nearest emergency room and/or call 911. Si su hijo tiene pensamientos suicidas y/o pensamientos de lastimar a otra persona, por favor comuníquese con la línea de crisis del Norte de Texas al 214-828-1000, vaya a la sala de emergencias más cercana y/o llame al 911.

Please let your child's campus Professional School Counselor know if you have any questions or would like to opt your child out of these presentations. Por favor, informe al Consejero Escolar Profesional del plantel de su hijo si tiene alguna pregunta o le gustaría excluir a su hijo de estas presentaciones.

## **Vaccinations / Vacunas**

If your family is interested in vaccines for your children who are ages 5 - 11, please feel free to review this [document](#) and/or this [website](#). Si su familia está interesada en las vacunas para sus hijos de 5 a 11 años, no dude en revisar este [documento](#) y / o este [sitio web](#).

# EVA SWAN HODGE ELEMENTARY SCHOOL

3900 Grant Parkway • Denton, TX 76208 • (p) 940-369-2800 • (f) 940-369-4912

---

## **Assistance with Christmas for Children / Asistencia con Navidad para niños**

If your family will need help with securing gifts for your children this Christmas, please click on the links below for more information about Elves Shelves and The Toy Store. Si su familia necesita ayuda con regalos para Navidad, por favor haga click en el enlace para recibir más información sobre Elves Shelves y The Toy Store.

### **Elves Shelves**

The Toy Store: [English](#) [Español](#)

If you have any additional holiday needs, please reach out to the counselors. Si tiene necesidades adicionales durante las vacaciones, comuníquese con los consejeros.

Armandina Austin: (940)369-2891

Kati Willis: (940)369-2804

Have a great holiday! ¡Ten unas buenas vacaciones!

**Andrea Hare**